



Faculty of Philosophy General Linguistics

## Syntax & Semantics WS2019/2020 Lecture 19: Word Meaning

20/01/2020, Christian Bentz



#### **Overview**

Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings Ambiguity Indeterminacy Vagueness

Section 3: Recent Research



#### Exam

- There will be 5/6 tasks on syntax, 2/3 tasks on semantics, and 1 block with more general questions on both syntax and semantics
- We will provide blank papers for you to use
- You will be allowed to use "cheat-sheets": One A4 page with hand-written notes on the front and back.

Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research



#### **Semantics Lectures**

- Lecture 18: Introduction to Semantics Kroeger (2019). Chapters 1-2.
- Lecture 19: Word Meaning Kroeger (2019). Chapter 5-6.
- Lecture 20: Propositional Logic Kroeger (2019). Chapter 3-4; and Zimmermann & Sternefeld Chapter 7.

#### Lecture 21: Predicate Logic Kroeger (2019). Chapter 4; and Zimmermann & Sternefeld Chapter 10 (p. 244-258).

Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research





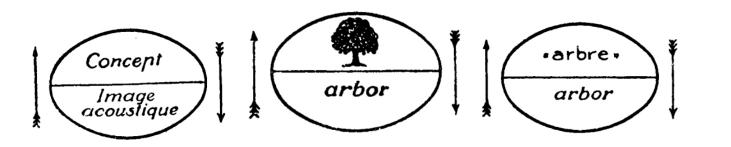
Faculty of Philosophy General Linguistics

# Section 1: Recap of Lecture 18



## The Roots

"Signifié et signifiant" at three levels:



Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research

References

Level 1: Abstract Relation

Level 2: Concrete Mapping (Denotation)

Level 3: Metalanguage (Translation)

Saussure (1995). Cours de linguistique générale, p. 99.





"For most words, the relation between the form (i.e. phonetic shape) of the word and its meaning is **arbitrary**. This is not always the case. Onomatopoetic words are words whose forms are intended to be imitations of the sounds which they refer to."

Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research

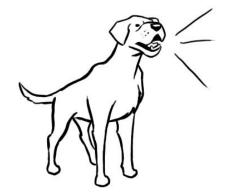
References

Kroeger (2019). Analyzing meaning, p. 6.

#### Arbitrary:

dog (English) shun (Armenian) cicing (Balinese) gae (Korean) aso (Tagalog) etc. Onomatopoetic:

bow-wow (English) haf-haf (Armenian) kong-kong (Balinese) mung-mung or wang-wang (Korean) etc.





#### Three "levels" of meaning

- Word meaning: Meaning assigned to individual words. Example: kick; bucket
- Sentence meaning: Meaning derived via combination of word meanings (compositional). "The term sentence meaning refers to the semantic content of the sentence: the meaning which derives from the words themselves, regardless of context."
  Example: KICK(j,b), literally "John kicks the bucket."
- 3. Utterance meaning ("speaker" meaning): "The term utterance meaning refers to the semantic content plus any pragmatic meaning created by the specific way in which the sentence gets used." Another definition is: "The totality of what the speaker intends to convey by making an utterance."

Example: John dies.

Kroeger (2019). Analyzing meaning, p.5.

Section 2: Word Meanings

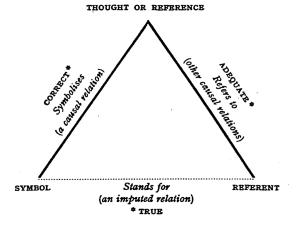
Section 3: Recent Research



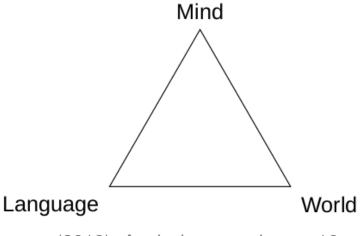
#### Semiotic Triangle (Triangle of Reference/Meaning)

"Semiotics is the study of the relationship between signs and their **meanings**. In this book we are interested in the relationship between forms and meanings in certain kinds of symbolic systems, namely human languages. The diagram is a way of illustrating how speakers use language to describe things, events, and situations in the world."

Kroeger (2019). Analyzing meaning, p. 16.



Ogden & Richards (1923). The meaning of meaning, p. 11.



Kroeger (2019). Analyzing meaning, p. 16.

Section 2: Word Meanings

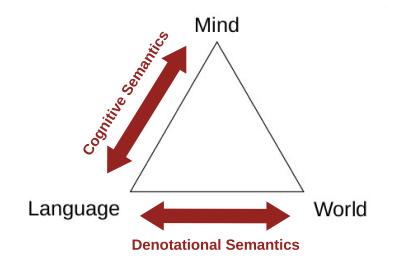
Section 3: Recent Research



#### Denotational vs. Cognitive Semantics

"The basic approach we adopt in this book focuses on the link between linguistic expressions and the world. This approach is often referred to as **denotational semantics** [...] An important alternative approach, **cognitive semantics**, focuses on the link between linguistic expressions and mental representations."

Kroeger (2019). Analyzing meaning, p. 17.



#### Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research



## Types of Referring Expressions

"A **referring expression** is an expression (normally some kind of noun phrase) which a speaker uses to refer to something. The identity of the referent is determined in different ways for different kinds of referring expressions."

- Proper names
- "Natural kind" terms
- Deictic elements (indexicals)
- Anaphoric elements
- Definite descriptions
- Indefinite descriptions

Kroeger (2019). Analyzing meaning, p. 18.

Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research



#### Sense vs. Denotation

"The German logician Gottlob Frege (1848-1925) was one of the first people to demonstrate the importance of making this distinction. He used the German term *Sinn* (English **sense**) for those aspects of meaning which do **not depend on the context of use**, the kind of meaning we might look up in a dictionary.

Frege used the term *Bedeutung* (English **denotation**) for the other sort of meaning, which does **depend on the context**. The denotation of a referring expression, such as a proper name or definite NP, will normally be its referent."

Kroeger (2019). Analyzing meaning, p. 21.

Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research



#### Example: Context-Dependence

"We have said that **denotations are context-dependent**. This is not so easy to see in the case of proper names, because they always refer to the same individual. Other referring expressions, however, will refer to different individuals or entities in different contexts." Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research

References

Kroeger (2019). Analyzing meaning, p. 21.

(1) prime minister

**Sense**: "A prime minister is the head of a cabinet and the leader of the ministers in the executive branch of government, often in a parliamentary or semi-presidential system."

https://en.wikipedia.org/wiki/Prime\_minister

**Denotation**: Singapore in 1975  $\rightarrow$  Lee Kuan Yew; England in 1975  $\rightarrow$  Harold Wilson; England in 1989  $\rightarrow$  Margaret Thatcher; etc.



## **Beyond Denotational Semantics**

"So, while we have said that we will adopt a primarily "denotational" approach to semantics, this does not mean that we are only interested in denotations, or that we believe that denotation is all there is to meaning. If meaning was just denotation, then phrases [...] which have no referent in our world at the present time, would all either mean the same thing, or be meaningless. [...] Frege's distinction allows us to see that non-referring expressions [...] may not have a referent, but they do have a sense [...]"

Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research

References

Kroeger (2019). Analyzing meaning, p. 22.

- (2) the present King of France
- (3) the largest prime number
- (4) the diamond as big as the Ritz
- (5) the unicorn in the garden





Faculty of Philosophy General Linguistics

## **Section 2: Word Meanings**



#### Three "levels" of meaning

- 1. Word meaning: Meaning assigned to individual words.
- 2. **Sentence meaning**: Meaning derived via combination of word meanings (compositional).
- 3. Utterance meaning ("speaker" meaning): "The term utterance meaning refers to the semantic content plus any pragmatic meaning created by the specific way in which the sentence gets used."

Kroeger (2019). Analyzing meaning, p.5.

Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research





#### Lexical Ambiguity

"It is possible for a single word to have more than one sense. [...] Words that have two or more senses are said to be **ambiguous** (more precisely, **polysemous** [...])."

Kroeger (2019). Analyzing meaning, p. 23

- (6) A boiled egg is hard to *beat*.
- The farmer allows walkers to cross the field for free, (7)but the bull *charges*.

*beat*, verb Sense 1: to strike or hit repeatedly Sense 2: to win against Sense 3: to mix thoroughly etc.

https://dictionary.cambridge.org/dictionary/english-german/beat

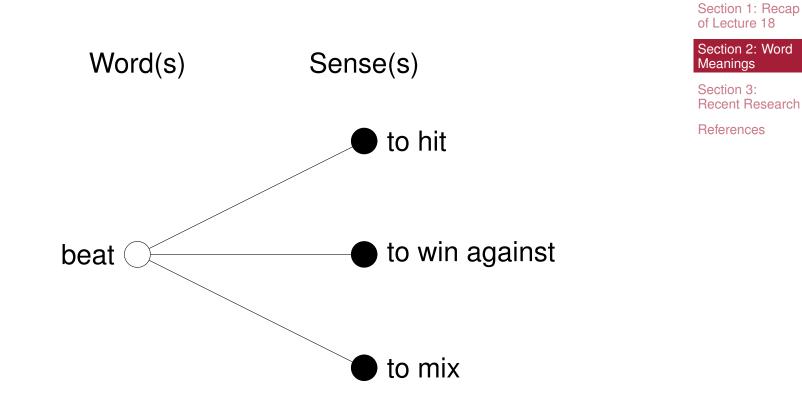
Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research



## Ambiguity





## Structural Ambiguity

In the case of **structural ambiguity**, "the two senses (or readings) arise because the grammar of the language can assign two different structures to the same string of words, even though none of those words is itself ambiguous. [...] syntactic structure makes a crucial contribution to the meaning of an expression. "

Kroeger (2019). Analyzing meaning, p. 23-24.

- (8) Two cars [were reported stolen] [by the Groveton police] yesterday.
- (9) Two cars [were reported] [stolen by the Groveton police] yesterday.
- (10) One morning I [shot an elephant] [in my pajamas].
- (11) One morning I shot [an elephant in my pajamas].

Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research



## **Referential Ambiguity**

The usage of anaphoric expressions (or other types of NPs) with ambiguous antecedents is called **referential ambiguity**.

Kroeger (2019). Analyzing meaning, p. 24.

- (12) Adams<sub>*i*(?)</sub> wrote frequently to Jefferson<sub>*i*(?)</sub> while he<sub>*i*</sub> was in Paris.
- (13) [NP My student] has won a Rhodes scholarship.

Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research





#### Polysemy versus Homonymy

"Two types of lexical ambiguity are traditionally distinguished: **polysemy** (one word with multiple senses) vs. **homonymy** (different words that happen to sound the same). Both cases involve an ambiguous word form; the difference lies in how the information is organized in the speaker's mental lexicon."

Kroeger (2019). Analyzing meaning, p. 89.

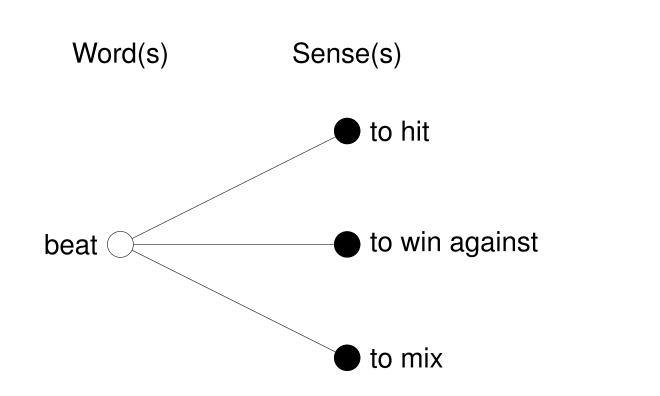
Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research



## Ambiguity (Polysemy)



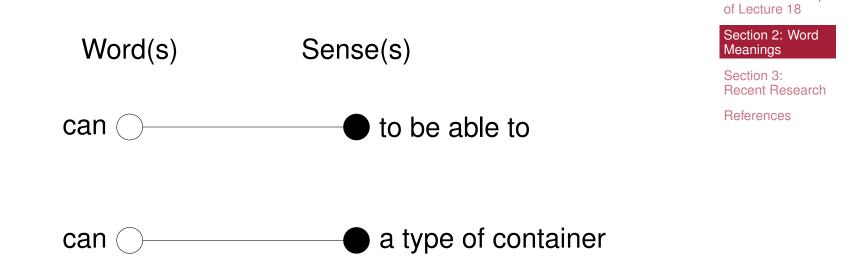
Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word

Meanings Section 3: Recent Research



## Ambiguity (Homonymy)



Section 1: Recap



#### Distinguishing Polysemy and Homonymy

"The basic criterion for making this distinction is that in cases of **polysemy**, the two senses are felt to be "related" in some way; there is "an intelligible connection of some sort" between the two senses. In cases of **homonymy**, the two senses are unrelated; that is, the semantic relationship between the two senses is similar to that between any two words selected at random."

Kroeger (2019). Analyzing meaning, p. 89.

Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research



#### Criteria for Polysemy

- 1. Semantic **feature/component sharing** (e.g. *foot* as bodypart and length measurement)
- 2. Figurative extension (e.g. *a road runs*)
- 3. Existence of a **primary sense** (e.g. the primary sense of *foot* is the body part)
- 4. **Etymology** (i.e. reconstructing the lexical sources, a method mostly used in dictionaries)

Kroeger (2019). Analyzing meaning, p. 90.

Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research



#### A note on the "Etymological Fallacy"

"A particular manifestation of the failure to respect the distinction of the **diachronic** and the **synchronic** in semantics ... is what might be called the **etymological fallacy**: the common belief that the meaning of words can be determined by investigating their origins. The etymology of a lexeme is, in principle, synchronically irrelevant."

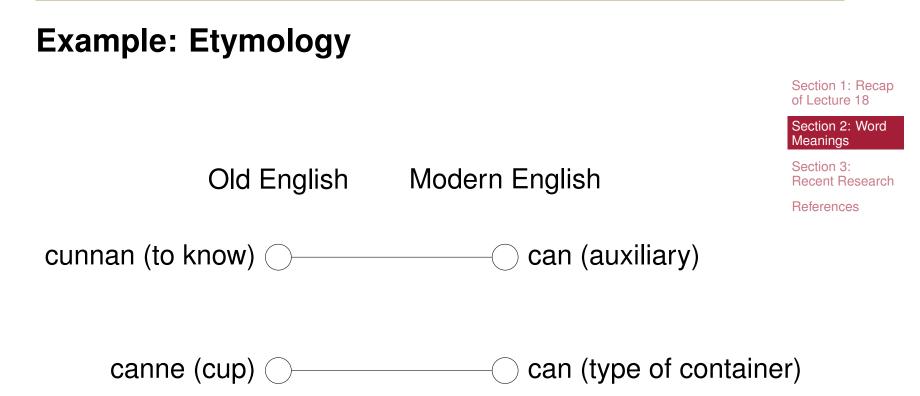
Kroeger (2019). Analyzing meaning, p. 91, citing Lyons (1977: 244).

Comment: It is true that "speakers may or may not know where certain words come from historically, and their ideas about such questions might be mistaken". However, for deciding the question of whether we are dealing with homonymy or polysemy when word forms are ambiguous, historic information (if available) is probably the only hard evidence to decide the question, and this is why lexicographers use etymological information. Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research







#### Systematic or Regular Polysemy

"A number of authors have distinguished between **regular** or **systematic polysemy** vs. **non-systematic polysemy**. Systematic polysemy involves senses which are related in recurring and predictable ways. [...] The kinds of patterns involved in systematic polysemy are similar to patterns which are associated with derivational morphology in some languages."

Kroeger (2019). Analyzing meaning, p. 91.

English nouns	English verbs	German nouns	German verbs
hammer	to hammer	Hammer	hämmer-n
saw	to saw	Säge	säge-n
paddle	to paddle	Paddel	paddel-n
plow	to plow	Pflug	pflüge-n
chain	to chain	Kette	an-ketten

Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research



#### Disambiguation: The "one sense at a time" principle

"The **context**<sup>1</sup> of the utterance usually singles out ... the *one* sense, which is intended, from amongst the various senses of which the word is potentially capable."

Kroeger (2019). Analyzing meaning, p. 94, citing Cotterell & Turner (1989: 175).

rare (uncommon)ferns grow on thesteep (unreasonable)banks (institution)rare (slightly cooked)ferns grow on thesteep (slope)banks (river)steep (soak thoroughly)steep (soak thoroughly)banks (row of instruments)

<sup>1</sup>Note: We might further distinguish between **co-text** and **context**, where the former refers to the words preceding or following the word to be disambiguated, whereas the latter refers more generally to our knowledge about the world.

29 | Syntax & Semantics, WS 2019/2020, Bentz

Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research



#### Indeterminacy

A type of variable reference, i.e. a word can have variability in its reference despite having a single defined sense. That is, the sense is **indeterminate** with regards to a particular dimension of meaning.

Kroeger (2019). Analyzing meaning, p. 81.

#### *cousin*, noun Sense: a **son or daughter** of one's uncle or aunt.

https://dictionary.cambridge.org/dictionary/english-german/cousin

Note: The term *cousin* in English does not further specify the gender of the person referred to. Hence, it is indeterminate with regards to natural gender. In German, the natural gender is determined by the gender of the article and a suffix (*der Cousin/ die Cousin-e*).

Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research





#### Vagueness

A word is vague if the "limits of its possible denotations cannot be precisely defined."<sup>2</sup>

Kroeger (2019). Analyzing meaning, p. 81.

#### *tall*, adjective Sense: (of people and thin or narrow objects such as buildings or trees) higher than normal

https://dictionary.cambridge.org/dictionary/english-german/tall

Note: The question here is "what is a *normal* height under which exact conditions?". In fact, this question can be answered precisely by statistics (e.g. more than two standard deviation above average), but humans do not necessarily use such words in a statistically precise way. Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

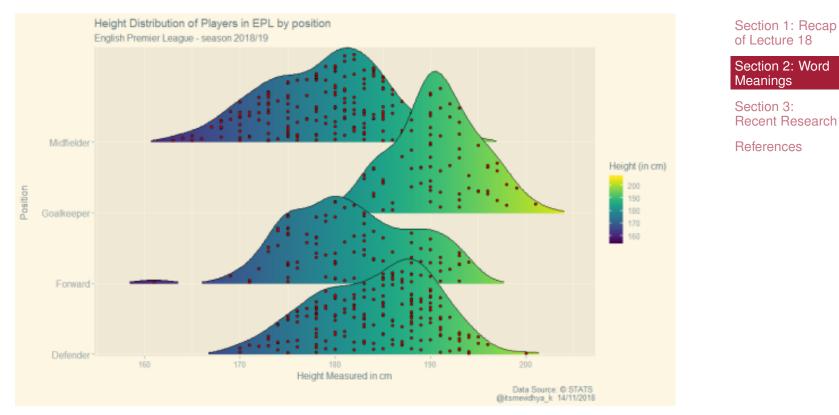
Section 3: Recent Research

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>Vagueness is sometimes also contrued as a cover term including indeterminacy as a sub-type. However, here the two are argued to be different concepts.





#### Example



#### Note: A height of 190cm is relatively tall for an English Premier League midfielder, but only average for a English Premier League goalkeeper.

https://itsmevidhyak.wordpress.com/2018/11/14/height-distribution-of-players-in-epl/



#### Indeterminacy versus Vagueness

There are three charactersitics of vagueness which distinguish it from indeterminacy:

- Context-dependence: While the denotation of a vague word (e.g. *tall*) depends on the context (i.e. English Premier League Midfielder vs. Goalkeeper), the denotation of an indeterminate word does not depend on context (e.g. the family relationship indicated by *cousin* does not change according to context).
- Borderline cases: vague words display borderline cases due to their gradability (e.g. is 180cm tall for a EPL midfielder?), while for indeterminate words there is usually no disagreement (e.g. there is usually no disagreement about whether sb. is sb. else's cousin).
- "Little-by-little" paradoxes: due to the gradability of vague words, it is hard (impossible?) to determine when a certain denotation is justified (e.g. when exactly does a person with hair become a bald person?).

Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

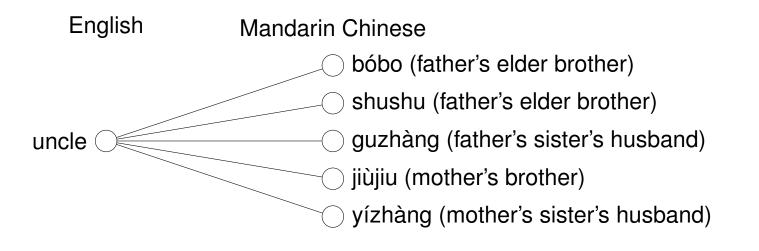
Section 3: Recent Research



#### Indeterminacy versus Vagueness

"Another property which may distinguish vagueness from indeterminacy is the degree to which these properties are preserved in translation. Indeterminacy tends to be **language-specific**. There are many interesting and well-known cases where pairs of translation equivalents differ with respect to their degree of specificity."

Kroeger (2019). Analyzing meaning, p. 83.



Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research



#### **Another Example**

Section 1: Recap English Tzeltal (Mayan, Mexico) of Lecture 18 *cuch* (carry on one's back) Section 2: Word Meanings *q'uech* (carry on one's shoulder) Section 3: Recent Research pach (carry on one's head) References *cajnuc'tay* (carry over one's shoulder) *lats* (carry under one's arm) carry *chup* (carry in one's pocket) tom (carry in a bundle) *pet* (carry in one's arms) nol (carry in one's palm) *jelup'in* (carry across one's shoulder) *nop'* (carry in one's fist) etc.



#### Ambiguity vs. Vagueness/Indeterminacy

There are a range of tests proposed in the literature which are based on the fact that senses of ambiguous words are **antagonistic**, meaning that they cannot apply simultaneously:

- Zeugma Test
- Identity Test
- Sense Relations Test
- Contradiction Test

Kroeger (2019). Analyzing meaning, p. 84.

Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research





### Zeugma Test

"A clash or incompatibility of senses for a single word in sentences containing a co-ordinate structure [...] is often referred to using the Greek term **Zeugma** (pronounced ['zugmə])."

Kroeger (2019). Analyzing meaning, p. 85.

On his fishing trip he *caught* three trout and a cold. (14)

Note: The fact that we can create a zeugma here with the two senses of *catch*, suggests that the senses are antagonistic, and hence catch is *lexically ambiguous*.

Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research



### **Identity Test**

"This test makes use of the fact that certain kinds of **ellipsis** require **parallel interpretations** for the deleted material and its antecedent."

Kroeger (2019). Analyzing meaning, p. 85.

- (15) John saw her *duck*.
- (16) John saw her *duck*, and so did Bill.

Note: duck can mean here *lower her head* or *water fowl*. In the latter example, both interpretations are still possible, however, the interpretations have to be identical, i.e. either both John and Bill saw her *lower her head*, or both saw her *water fowl*.

Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research



### Sense Relations Test

"Distinct senses will have different sets of synonyms, antonyms, etc. [...] this test is not always reliable, because contextual features may restrict the range of possible synonyms or antonyms for a particular use of a word which is merely vague or indeterminate."

Kroeger (2019). Analyzing meaning, p. 87.

(17) It is light.

Note: *light* can mean here *brightly coloured* or *has little weight*. The first sense is an antonym of *dark*, the second sense is an antonym of *heavy*.

Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research



### **Contradiction Test**

"If a sentence of the form *X* but not *X* can be true (i.e. not a contradiction), then expression must be ambiguous."

Kroeger (2019). Analyzing meaning, p. 87-88.

- (18) They are not *children* any more, but they are still my *children*.
- (19) It is *light*, but not *light*.
- (20) He is my *cousin*, but not my *cousin*.

Note: *children* is used here in two distinct senses, i.e. *offspring* and *preadolescent person*, hence, there is no strict contradiction. The second example might be somewhat of a marked usage, but it is strictly speaking no contradiction, if we assume two distinct senses of *light*. Contrast this with the same structure for *cousin*, which now gives rise to a contradiction.

Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research





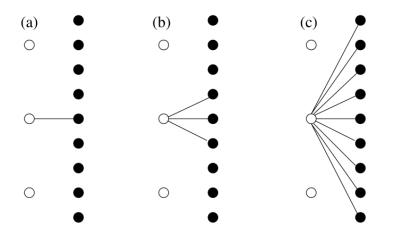
Faculty of Philosophy General Linguistics

## **Section 3: Recent Research**



### An Information-Theoretic view on Meaning

Terms such as *ambiguity*, *vagueness*, *indeterminacy* are often associated with negative connotations. However, from an information-theoretic point of view these might be necessary aspects of human communication.



Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research

References

**Figure 1.** Some mappings between signals (white circles) and stimuli (black circles) that are minima of H(S) and H(S|R) with n = 3 signals and m = 9 stimuli. (a)–(c) are minima of model A while (c) is the only valid minima of model B.

Ferrer-i-Cancho & Diaz-Guilera (2007). The global minima of the communicative energy of natural communication systems.

#### 42 | Syntax & Semantics, WS 2019/2020, Bentz



### An Information-Theoretic view on Meaning

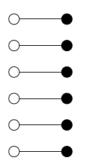
Imagine a language that always maps exactly one word with exactly one sense, this would require a potentially infinite number of words to cover all senses. Ambiguity, on the other hand, allows for re-usage of the same word forms, and hence reduces the load of learning different forms.

Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research





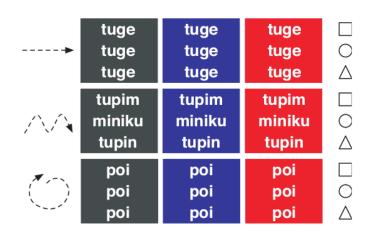
**Figure 3.** A one-to-one mapping between n = 6 signals (white circles) and m = 6 stimuli (black circles). This configuration achieves maximum I(S, R).

Ferrer-i-Cancho & Diaz-Guilera (2007). The global minima of the communicative energy of natural communication systems.

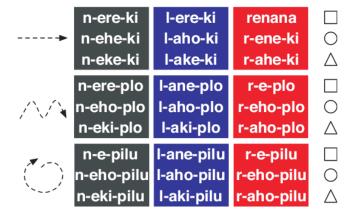


### Iterated Learning

"We show that languages transmitted culturally evolve in such a way as to maximize their own transmissibility: over time, the languages in our experiments become easier to learn and increasingly structured. Furthermore, this structure emerges purely as a consequence of the transmission of language over generations [...]"



**Fig. 3.** An example evolved language in the first experiment. This language exhibits systematic underspecification, enabling learners to reproduce the whole language from a fragment.



**Fig. 5.** An example evolved language in the second experiment. The language is structured: the string associated with a picture consists of substrings expressing color, shape, and motion, respectively. The hyphens represent 1 way of analyzing the substructure of these strings and are added purely for clarity; participants in the experiment always produced strings of characters without spaces or any other means of indicating substructure.

Kirby et al. (2008). Cumulative cultural evolution in the laboratory: An experimental approach to the origins of structure in human language.

Section 2: Word Meanings





### The Advantages of Ambiguity

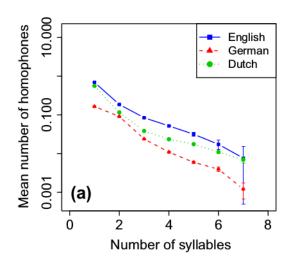
"We present a general information-theoretic argument that all efficient communication systems will be ambiguous, assuming that context is informative about meaning. We also argue that ambiguity allows for greater ease of processing by permitting efficient linguistic units to be re-used. Our results and theoretical analysis suggest that ambiguity is a functional property of language that allows for greater communicative efficiency."

Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: **Recent Research** 

References



Piantadosi et al. (2012). The communicative function of ambiguity in language.





Faculty of Philosophy General Linguistics





### References

Ferrer-i-Cancho, Ramon, & Díaz-Guilera (2007). The global minima of the communicative energy of natural communication systems. *Journal of Statistical Mechanics: Theory and Experiment*.

Kirby, Simon, Cornish, Hannah, & Smith, Kenny (2007). Cumulative cultural evolution in the laboratory: An experimental approach to the origins of structure in human language. *PNAS* (105), 31, pp. 10681-10686.

Kroeger, Paul R. (2019). *Analyzing meaning. An introduction to semantics and pragmatics.* Second corrected and slightly revised version. Berlin: Language Science Press.

Ogden, C. K., & Richards, I. A. (1923). *The meaning of meaning*. Orlando, Florida: Harcourt Brace Jovanovich.

Piantadosi, Steven T., Tily, Harry, & Gibson, Edward (2012). The communicative function of ambiguity in language. *Cognition* (122), pp. 280-291.

de Saussure, Ferdinand (1995). *Cours de linguistique générale.* Publié par Charles Bailly et Albert Sechehaye avec la collaboration de Albert Riedlinger. Édition critique prepareé par Tullio de Mauro. Paris: Payot. Section 1: Recap of Lecture 18

Section 2: Word Meanings

Section 3: Recent Research



# Thank You.

Contact:

Faculty of Philosophy General Linguistics Dr. Christian Bentz SFS Wihlemstraße 19-23, Room 1.24 chris@christianbentz.de Office hours: During term: Wednesdays 10-11am Out of term: arrange via e-mail